

COMEDIANTS, AMB EL SOL A LA MALETA

COMEDIANTS, WITH THE SUN IN THE SUITCASE

Otros títulos/Other titles: COMEDIANTS, CON EL SOL EN LA MALETA

Dirigido por/Directed by ELISENDA DALMAU, HÉCTOR MUNIENTE

Productora/Production Company: SET MÀGIC AUDIOVISUAL, S.L. Ronda Sant Antoni num. 44, 3r 1a. 08001 Barcelona. Tel.: +34 934 412 387 / +34 649 06 36 22. www.setmagic.com ; oriol@setmagic.com **Con la participación de/With the participation of:** TVE, TELEVISIÓ DE CATALUNYA, DIS PRODUCTIONS UK (REINO UNIDO).

Dirección/Directors: ELISENDA DALMAU, HÉCTOR MUNIENTE.
Producción/Producers: SETMÀGIC AUDIOVISUAL, ORIOL MARCOS.

Producción asociada/Associate Producers: ANDRÉS LUQUE (TVE), JORDI AMBRÓS (TVC), MAYA ESTEVE (DIS).

Producción delegada/Delegate Production: RUTH LLÓRIA (TVC).

Guión/Screenplay: ELISENDA DALMAU, HÉCTOR MUNIENTE, JAUME BERNADET I MUNNÉ, JOAN FONT I PUJOL.

Fotografía/Photography: XAVIER CAMÍ.

Música/Score: RUDY GNUTTI.

Montaje/Editing: ANA MARÍA PÉREZ.

Sonido/Sound: ERNEST PERAL.

Efectos digitales/Visual Effects: JORDI PUIG.

Escenografía / Scenery: JORDI BULBENA.

Ilustraciones / Drawings: SILVER LARROSA.

DOCUMENTAL/DOCUMENTARY

Con/With: COMEDIANTS.

Largometraje/Feature Film. HD. Color y Blanco y negro / Colour and B&W.

Género/Genre: Documental / Documentary.

Duración/Running time: 85 minutos.

Idioma/Language: Catalán.

Fechas de rodaje/Shooting dates: 04/06/2012 - 09/08/2012.

Estreno en España/Spain Release: 28/06/2013.

Lugares de rodaje/Locations: Barcelona.

Distribución nacional/Spain Distribution: SET MÀGIC AUDIOVISUAL, S.L. Ronda Sant Antoni num. 44, 3r 1a. 08001 Barcelona. Tel.: +34 934 412 387 / +34 649 06 36 22. www.setmagic.com ; oriol@setmagic.com.

ELISENDA DALMAU MIRANDA (Barcelona

1985)/Filmografía/Filmography:

Largometrajes/Feature films:

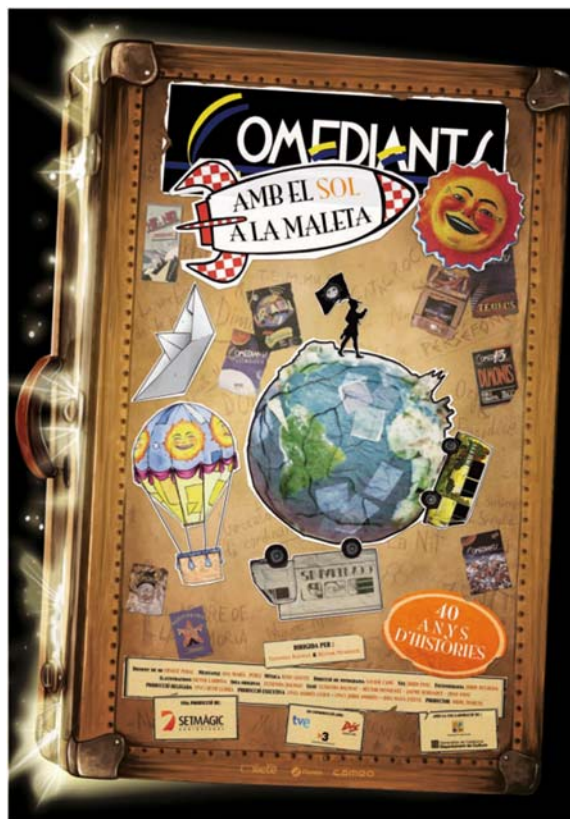
- **2013** - COMEDIANTS, AMB EL SOL A LA MALETA (codirigido con Héctor Muniente)

HÉCTOR MUNIENTE SARIÑENA (Chiprana

1983)/Filmografía/Filmography:

Largometrajes/Feature films:

- **2010** - AMERICAN GREYHOUNDS (codirigido con Mario Aranguren)
- **2013** - COMEDIANTS, AMB EL SOL A LA MALETA (codirigido con Elisenda Dalmau)



Web: www.comediantslapelicula.com/



“Comediants, con el sol en la maleta” es la historia de una de las compañías más extraordinarias de teatro de nuestro país. Una historia sobre el choque inevitable entre los sueños y la realidad. Una aventura que dura 40 años de alegrías y sinsabores, de luces y sombras. 40 años en los que nuestros protagonistas han bailado, volado, incendiado, alucinado, cantado y saltado alrededor de los 5 continentes. 40 años poniendo color a un país que salía de una dictadura, dónde todo estaba por hacer (un poco como pasa ahora). La película se sirve de un cuento fantástico que, utilizando las técnicas empleadas por Comediants: sombras chinas, marionetas, actores..., nos conduce a través de la historia de la compañía. En paralelo, sus protagonistas nos cuentan sus recuerdos y aventuras apoyados por sus espectáculos más emblemáticos.

COMEDIANTS, with the sun in the suitcase is an account of one of our country's most unique theatres. A wonderful tale of many centuries ago recounts the adventures of a troubadour who embarked upon a fantastic journey in the search of the sun. This symbolic tale is portrayed through ancestral classic theatre techniques including shadow plays, marionettes and masks. Through a series of interviews with some of the national performing arts scene's main representatives, we are led to understand the parallelism between their lives and the ancient tale.

(Català) COMEDIANTS, amb el sol a la maleta és la història d'una de les companyies més singulars dels teatre del nostre país. Un fantàstic conte ens a servirà per explicar les aventures del meravellós viatge que fa segles un petit joglar va decidir emprendre a la recerca del sol. Un simbòlic conte que il·lustrarem recuperant tècniques ancestrals del teatre clàssic, les ombres xineses, les titelles, les màscares... Un conta contes, que servirà de nexa entre la ficció i la realitat, entre el món fantàstic de Comediants i la realitat narrada a través dels seus irrepitibles personatges.

